

**Niemcy-Monachium: Meble**  
**OJ S 32/2021 16/02/2021**  
**Ogłoszenie o zamówieniu**  
**Dostawy**

**Podstawa prawna:**  
Dyrektywa 2014/24/UE

## **Sekcja I: Instytucja zamawiająca**

---

### **I.1. Nazwa i adresy**

Oficjalna nazwa: Gasteig München GmbH  
Adres pocztowy: Rosenheimer Straße 5  
Miejscowość: München  
Kod NUTS: DE212 München, Kreisfreie Stadt  
Kod pocztowy: 81667  
Państwo: Niemcy  
E-mail: [einkauf@gasteig.de](mailto:einkauf@gasteig.de)  
Tel.: +49 8948098243  
Faks: +49 8948098280

#### **Adresy internetowe:**

Główny adres: <https://www.deutsche-evergabe.de>

### **I.3. Komunikacja**

Nieograniczony, pełny i bezpośredni dostęp do dokumentów zamówienia można uzyskać bezpłatnie pod adresem: [https://www.deutsche-evergabe.de/dashboards/dashboard\\_off/E432F4B4-1B9D-4F16-AA28-5F1B8752BF57](https://www.deutsche-evergabe.de/dashboards/dashboard_off/E432F4B4-1B9D-4F16-AA28-5F1B8752BF57)

Więcej informacji można uzyskać pod adresem podanym powyżej

Oferty lub wnioski o dopuszczenie do udziału w postępowaniu należy przysyłać drogą elektroniczną za pośrednictwem: [https://www.deutsche-evergabe.de/dashboards/dashboard\\_off/E432F4B4-1B9D-4F16-AA28-5F1B8752BF57](https://www.deutsche-evergabe.de/dashboards/dashboard_off/E432F4B4-1B9D-4F16-AA28-5F1B8752BF57)

Komunikacja elektroniczna wymaga korzystania z narzędzi i urządzeń, które nie są ogólnodostępne. Nieograniczony, pełny i bezpośredni dostęp do tych narzędzi i urządzeń można uzyskać bezpłatnie pod adresem: <https://www.deutsche-evergabe.de>

### **I.4. Rodzaj instytucji zamawiającej**

Agencja/urząd regionalny lub lokalny

### **I.5. Główny przedmiot działalności**

Ogólne usługi publiczne

## **Sekcja II: Przedmiot**

---

### **II.1. Wielkość lub zakres zamówienia**

#### **II.1.1. Nazwa**

Büromöblierung für Interimsquartiere Gasteig  
Numer referencyjny: IQ\_Möblierung\_Los1

#### **II.1.2.**

## **Główny kod CPV**

39100000 Meble

### **II.1.3. Rodzaj zamówienia**

Dostawy

### **II.1.4. Krótki opis**

Der Gasteig ist das große, zentral gelegene Kultur-, Bildungs- und Tagungszentrum Münchens. Auf dem Gasteig-Gelände sind ab 2021 umfangreiche Sanierungs- und Modernisierungsmaßnahmen für eine Dauer von voraussichtlich 5 Jahren geplant. Zur Fortsetzung des Betriebs ist vorgesehen, die Institutionen und Funktionen des Gasteigs während der Zeit der Sanierung in Interimsquartiere auszulagern, diese befinden sich an mehreren Standorten in München. Ausschreibungsgegenstand: Gesamtes Büromobiliar, das für die Interimsquartiere als Neumobiliar vorgesehen ist.

Die Leistungen beinhalten die jew. Anlieferung an den Bestimmungsort, sowie die fachgerechte Endmontage. Die Möbel müssen in unterschiedlichen Chargen angeliefert werden, entsprechend der Fertigstellung der einzelnen Gebäude.

Eine Zwischenlagerung vor Ort ist nicht möglich. Es handelt sich um folgendes Mobiliar: Schreibtische, Rollcontainer, Schränke, Spinde, Besprechungstische, Beistelltische, akustische Stellwände, Teppiche.

### **II.1.5. Szacunkowa całkowita wartość**

### **II.1.6. Informacje o częściach**

To zamówienie podzielone jest na części: nie

## **II.2. Opis**

### **II.2.2. Dodatkowy kod lub kody CPV**

39141100 Regały, 39120000 Stoły, kredensy, biurka i biblioteczki, 39130000 Meble biurowe, 39131000 Regały biurowe

### **II.2.3. Miejsce świadczenia usług**

Kod NUTS: DE212 München, Kreisfreie Stadt

Główne miejsce lub lokalizacja realizacji: In den Vergabeunterlagen aufgeführt.

### **II.2.4. Opis zamówienia**

Lieferung und Montage von Büromöblierung für die Standorte:

— Hans#Preißinger#Straße 8#16 (Gasteig Sendling), 81379 München,

— Rosenheimer Str. 30-32, 81667 München,

— Rudolf#Vogel#Bogen 5 (Verwaltungsstandort Neuperlach), 81379 München,

— Dachauer Str. 90, 80335 (Gasteig Verwaltungsstandort) München,

Detaillierte Planunterlagen zu den Standorten werden nach Unterzeichnung einer Geheimhaltungserklärung an die Bieter ausgehändigt. Die Erklärung liegt den Vergabeunterlagen bei.

### **II.2.5. Kryteria udzielenia zamówienia**

Cena nie jest jedynym kryterium udzielenia zamówienia; wszystkie kryteria są wymienione tylko w dokumentacji zamówienia

### **II.2.6. Szacunkowa wartość**

### **II.2.7.**

## **Okres obowiązywania zamówienia, umowy ramowej lub dynamicznego systemu zakupów**

Początek: 05/06/2021 Koniec: 11/02/2022

Niniejsze zamówienie podlega wznowieniu: nie

### **II.2.10. Informacje o ofertach wariantowych**

Dopuszcza się składanie ofert wariantowych: nie

### **II.2.11. Informacje o opcjach**

Opcje: nie

### **II.2.13. Informacje o funduszach Unii Europejskiej**

Zamówienie dotyczy projektu/programu finansowanego ze środków Unii Europejskiej: nie

### **II.2.14. Informacje dodatkowe**

## **Sekcja III: Informacje o charakterze prawnym, ekonomicznym, finansowym i technicznym**

---

### **III.1. Warunki udziału**

#### **III.1.1. Zdolność do prowadzenia działalności zawodowej, w tym wymogi związane z wpisem do rejestru zawodowego lub handlowego**

Wykaz i krótki opis warunków:

Gemäß Formblatt L124: Angabe über Ausschlussgründe gemäß § 42VgV bzw. § 31 UVgO in Verbindung mit § 123 und § 124 GWB, Angaben zur Zahlung von Steuern, Abgaben und Beiträgen zur gesetzlichen Sozialversicherung, Angabe zur Mitgliedschaft bei der Berufsgenossenschaft, Angabe zu Insolvenzverfahren und Liquidation, Eintragung in das Berufsregister ihres Sitzes oder Wohnsitzes.

#### **III.1.2. Sytuacja ekonomiczna i finansowa**

Wykaz i krótki opis kryteriów kwalifikacji:

Nachweis eines bestimmten Mindestjahresumsatzes einschließlich eines bestimmten Mindestjahresumsatzes in dem Tätigkeitsbereich des Auftrags.

Minimalny poziom ewentualnie wymaganych standardów:

Mindestjahresumsatz 580 000 EUR netto

#### **III.1.3. Zdolność techniczna i kwalifikacje zawodowe**

Wykaz i krótki opis kryteriów kwalifikacji:

Angabe 3 geeigneter Referenzen über früher ausgeführte und vergleichbare Liefer- und Dienstleistungen der letzten Jahre, Erklärung, aus der die durchschnittliche jährliche Beschäftigtenzahl des Unternehmens und die Zahl seiner Führungskräfte in den letzten 3 Jahren ersichtlich sind. Angabe, welche Teile des Auftrags als Unteraufträge zu vergeben beabsichtigt ist, Bemusterung.

Minimalny poziom ewentualnie wymaganych standardów:

### **III.2. Warunki dotyczące zamówienia**

#### **III.2.2. Warunki realizacji umowy**

Nachweis einer Berufs-oder Betriebshaftpflichtversicherung mit den Deckungssummen: 5 Mio. EUR Personenschäden, 3 Mio. EUR Sach- und Vermögensschäden

## **Sekcja IV: Procedura**

---

#### **IV.1. Opis**

##### **IV.1.1. Rodzaj procedury**

Procedura otwarta

##### **IV.1.3. Informacje na temat umowy ramowej lub dynamicznego systemu zakupów**

##### **IV.1.8. Informacje na temat Porozumienia w sprawie zamówień rządowych (GPA)**

Zamówienie jest objęte Porozumieniem w sprawie zamówień rządowych: tak

#### **IV.2. Informacje administracyjne**

##### **IV.2.2. Termin składania ofert lub wniosków o dopuszczenie do udziału**

Data: 15/03/2021 Czas lokalny: 10:00

##### **IV.2.3. Szacunkowa data wysłania zaproszeń do składania ofert lub do udziału wybranym kandydatom**

##### **IV.2.4. Języki, w których można sporządzać oferty lub wnioski o dopuszczenie do udziału**

Niemiecki

##### **IV.2.6. Minimalny okres, w którym oferent będzie związany ofertą**

Oferta musi zachować ważność do: 22/04/2021

##### **IV.2.7. Warunki otwarcia ofert**

Data: 15/03/2021 Czas lokalny: 10:00

Informacje o osobach upoważnionych i procedurze otwarcia:

#### **Sekcja VI: Informacje uzupełniające**

---

##### **VI.1. Informacje o powtarzającym się charakterze zamówienia**

Jest to zamówienie o charakterze powtarzającym się: nie

##### **VI.2. Informacje na temat procesów elektronicznych**

Stosowane będą zlecenia elektroniczne

Akceptowane będą faktury elektroniczne

Stosowane będą płatności elektroniczne

##### **VI.3. Informacje dodatkowe**

Die Gasteig München GmbH wird die Ausschreibungen für das Projekt Interimsquartiere Gasteig mittels der Applikation der Deutsche eVergabe, betrieben durch den Dienstleister Healy Hudson GmbH, durchführen. Sofern zur Durchführung der Ausschreibung mittels der Applikation der Deutschen eVergabe die Erhebung personenbezogener Daten erforderlich sein sollte, werden diese personenbezogenen Daten durch den Dienstleister Healy Hudson GmbH als für die Datenverarbeitung eigenverantwortliche Stellen erhoben, verarbeitet und an Gasteig München GmbH zur weiteren Durchführung der Ausschreibung übermittelt. Für die Verarbeitung personenbezogener Daten bei der Deutschen eVergabe gelten daher die Datenschutzbestimmungen von der Healy Hudson GmbH. Die Gasteig München GmbH wird im Rahmen der Ausschreibung erhobene personenbezogene Daten ausschließlich zur Durchführung der Ausschreibung verarbeiten. Eine Übermittlung betreffender personenbezogener Daten durch Gasteig München GmbH an Dritte erfolgt in diesem Zusammenhang nur, sofern dies zur Durchführung der Ausschreibung erforderlich ist. Im Rahmen der Ausschreibung erhobene personenbezogene Daten werden durch Gasteig München GmbH gelöscht, sobald deren Kenntnis für die Durchführung der Ausschreibung

nicht mehr erforderlich ist. Betroffene i. S. d. § 1 Abs. 1 Bundesdatenschutzgesetz können Ihre Rechte gemäß § 6 Bundesdatenschutzgesetz gegenüber Healy Hudson als auch gegenüber Gasteig München GmbH, Rosenheimer Straße 5, 81667 München getrennt geltend machen.

#### **VI.4. Procedury odwoławcze**

##### **VI.4.1. Organ odpowiedzialny za procedury odwoławcze**

Oficjalna nazwa: Vergabekammer Südbayern

Adres pocztowy: Maximilianstraße 39

Miejscowość: München

Kod pocztowy: 80538

Państwo: Niemcy

E-mail: [vergabekammer.suedbayern@reg-ob.bayern.de](mailto:vergabekammer.suedbayern@reg-ob.bayern.de)

Tel.: +49 892176-2411

Faks: +49 892176-2847

##### **VI.4.3. Składanie odwołań**

Dokładne informacje na temat terminów składania odwołań:

- 1) Etwaige Vergabeverstöße muss der Bewerber/Bieter gemäß § 160 Abs. 3 Nr. 1 GWB innerhalb von 10 Tagen nach Kenntnisnahme rügen,
- 2) Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, sind nach § 160 Abs. 3 Nr. 2 GWB spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Abgabe der Bewerbung oder der Angebote gegenüber dem Auftraggeber zu rügen,
- 3) Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, sind nach § 160 Abs. 3 Nr. 3 GWB spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Bewerbungs- oder Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber zu rügen,
- 4) Ein Vergabenachprüfungsantrag ist nach § 160 Abs. 3 Nr. 4 GWB innerhalb von 15 Kalendertagen nach der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, bei der Vergabekammer einzureichen.

#### **VI.5. Data wysłania niniejszego ogłoszenia**

11/02/2021